

Назва країни плавки та операцій з переробки: Україна / Name of the country of melting and processing operations: Ukraine

C. 1 ns 4. c. 7 Page 1 of 4 pages

Назва підприємства плавки та проведення операції з обробки: ПРИВАТНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "КАМЕТ-СТАЛЬ"  
Name of the facility of melting and processing operations: PRIVATE JOINT-STOCK COMPANY "KAMET-STEEL"



**СЕРТИФІКАТ ЯКОСТІ**  
**QUALITY CERTIFICATE**  
№ 22374 от / DATE 22.06.2024

Місцезнаходження: Україна, 51925, Дніпропетровська обл.  
м. Кам'янське, вул. Соборна, 18Б.  
Ідентифікаційний код: 05393085 ІПН 053930854037.  
IBAN UA6334851000000002600339295 в АТ "ПІМБ"  
Tel.: (0569) 58-91-49. E-mail: office.kamet-steel@metinvestholding.com

Legal address Ukraine, 51925, Dnipropetrovsk. Oblast.  
Kamianske, Soborna str., 18B.  
Identification code 05393085. Tax number 053930854037.  
IBAN UA6334851000000002600339295 JSC "PIMB"  
Tel (0569) 58-91-49 E-mail office.kamet-steel@metinvestholding.com

Вид свідоцтва про випробування / EN 10204:2004, ТИП 3.1  
Type of inspection document

Відповідність системи менеджменту якості вимогам стандарту ISO 9001:2015 при виробництві та реалізації металургійної продукції підтверджено органом з сертифікації TÜV AUSTRIA GMBH, Deutschstraße 10, A-1230, Wien, www.tuv.at. Сертифікат № 20100223015115 від 18.03.2023. / The compliance of the Quality Management System with the requirements of EN ISO 9001:2015 for production and sales of steel products has been confirmed by the certification body TÜV AUSTRIA GMBH, Deutschstraße 10, A-1230, Wien, www.tuv.at. Certificate No. 20100223015115 dated 18.03.2023

Замовник / Customer	ТОВ «МЕТІНВЕСТ-СМЦ» / ТОВ «МЕТІНВЕСТ-СМЦ»		
Заводське замовлення № / Production order	4501730322	Замовлення № / Order №	539012-8206
Договір, контракт №: / Contract	МЗК-1892310/1/23/СМЦ-С/23/1335	від / date	01.12.2023 Специфікація № / Specification № 232
№ транспортного засобу / RW-car	52548286		
№ лота / Lot			
Одержувач: / Receiver	ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "МЕТІНВЕСТ-СМЦ" / LIMITED LIABILITY COMPANY "METINVEST-SMC"		
Найменування продукції: / Description of goods	Катанка /Wire rods		
НД на марку сталі / ND for steel grade	ДСТУ 2651:2005/ГОСТ 380-2005/DSTU 2651:2005/GOST 380-2005		
НТД на продукцію / standards and technical documentation for products:	ДСТУ 4738:2007/ГОСТ 2590-2006/DSTU 4738:2007/GOST 2590-2006		
НТД / Standart	ДСТУ 2770-94 (ГОСТ 30136-95)/DSTU 2770-94 (GOST 30136-95)		
Маркування / Marking			
Стан поставки / Product delivery condition			
Клеймо / Hard stamp			

Плавка № / Heat	Номер партії / Lot number	Марка сталі / Steel grade	Діаметр, мм / Diameter, mm	Кількість товару шт. / Quantity of goods	Номер бунту / Riot number	УКТ ЗЕД / Taric code	Вага нетто, т / Mass net	Маса бруто, т / Mass gross
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	41	721391	2,397	2,401
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	40	721391	2,331	2,335
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	39	721391	2,385	2,389
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	38	721391	2,386	2,390
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	37	721391	2,390	2,394
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	36	721391	2,381	2,385
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	35	721391	2,397	2,401
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	34	721391	2,400	2,404
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	33	721391	2,401	2,405
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	32	721391	2,414	2,418
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	31	721391	2,391	2,395
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	30	721391	2,382	2,386
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	29	721391	2,397	2,401
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	28	721391	2,398	2,402
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	27	721391		2,386
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	26	721391		2,399



**СЕРТИФІКАТ ЯКОСТІ**  
**QUALITY CERTIFICATE**  
 № 22374 от / DATE 22.06.2024

Масова частка хімічних елементів по плавковому аналізу ковшової проби, % / Mass fraction of chemical elements according to melting analysis of a bucket sample, %

Плавка № / Heat	C	Mn	Si	S	P	Cr	Ni	Cu	Ti	Al	As	N	Mo	V	Nb	B	Sn	Ce <sub>q</sub>
421850	0,161	0,49	0,15	0,023	0,017	0,05	0,02	0,03	0	0,002	0,002	0,01	0,005	0,002	0	0	0,002	0,26

Номер партії / Lot number	Тимчасовий опір розриву, Н/мм <sup>2</sup> / Tensile, N/mm <sup>2</sup>	Відносне звуження, % / Reduction of area, %	Макроструктура / Macrostructure	Мікроструктура / Microstructure	Вигин / Bend	Маса окалини / Gross weight
3497	472/ 478/ 461	60/ 62/ 62	Уд.	Уд.	Уд.	7



Назва підприємства / Company name	Код в ЄДРПР / EDRPR code	ГМВ / Share	Посада / Position	Дата і час підписання / Date and time of signing	Ідентифікатор / Identifier
ПРАТ 'МЕТ-СТАЛЬ'	05393085	Павло Силья Георгієвич	Контролер в виробничій зоні металів	22.06.2024 02:42:56	5B44A5CEB1102F01B034D9D3E1630A10A225B70261

Перевірити підписані документи можна на сайті <http://smil.investlab.com>

Назва країни плавки та операцій з переробки: Україна / Name of the country of melting and processing operations: Ukraine

C. 3 из 4 с. / Page 3 of 4 pages

Назва підприємства плавки та проведення операції з обробки: ПРИВАТНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "КАМЕТ-СТАЛЬ"  
Name of the facility of melting and processing operations: PRIVATE JOINT-STOCK COMPANY "KAMET-STEEL"



**СЕРТИФІКАТ ЯКОСТІ**  
**QUALITY CERTIFICATE**  
**№ 22374 от / DATE 22.06.2024**

Місцезнаходження: Україна, 51925, Дніпропетровська обл.  
м. Кам'янське, вул. Соборна, 18б.  
Ідентифікаційний код: 05393085, ІПН: 053930404037.  
IBAN UA63334851000000002600339295 а АГ "ТІУМ5"  
Тел.: (0569) 58-91-49, E-mail: office.kamet-steel@metinvestholding.com

Legal address Ukraine, 51925, Dnipropetrovsk Oblast,  
Kamianske, Soborna str., 18b.  
Identification code 05393085, Tax number 053930404037.  
IBAN UA63334851000000002600339295 JSC "FUJB"  
Tel (0569) 58-91-49 E-mail office.kamet-steel@metinvestholding.com

**Вид свідоцтва про випробування / EN 10204:2004, ТИП 3.1**  
**Type of inspection document**

Відповідність системи менеджменту якості вимогам стандарту ISO 9001:2015 при виробництві та реалізації металургійної продукції підтверджено органом з сертифікації TÜV AUSTRIA GMBH, Deutschastraße 10, A-1230, Wien, www.tuv.at. Сертифікат № 20100223015115 від 18.08.2023. The compliance of the Quality Management System with the requirements of EN ISO 9001:2015 for production and sales of steel products has been confirmed by the certification body TÜV AUSTRIA GMBH, Deutschastraße 10, A-1230, Wien, www.tuv.at. Certificate No. 20100223015115 dated 18.08.2023

<b>Замовник / Customer</b>	ТОВ «МЕТІНВЕСТ-СМЦ» / ТОВ «METINVEST-SMC»		
<b>Заводське замовлення № / Production order</b>	4501730322	<b>Замовлення № / Order №</b>	539012-8206
<b>Договір, контракт №: / Contract</b>	МЗК-1892310/1/23/СМЦ-С/23/1335	<b>від / date</b>	01.12.2023
		<b>Специфікація № / Specification №</b>	232
<b>№ транспортного засобу / RW-car</b>	52548286		
<b>№ лота / Lot</b>			
<b>Одержувач: / Receiver</b>	ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "МЕТІНВЕСТ-СМЦ" / LIMITED LIABILITY COMPANY "METINVEST-SMC"		
<b>Найменування продукції: / Description of goods</b>	Катанка / Wire rods		
<b>НД на марку сталі / ND for steel grade</b>	ДСТУ 2651:2005/ГОСТ 380-2005/DSTU 2651:2005/GOST 380-2005		
<b>НТД на продукцію / standards and technical documentation for products:</b>	ДСТУ 4738:2007/ГОСТ 2590-2006/DSTU 4738:2007/GOST 2590-2006		
<b>НТД / Standart</b>	ДСТУ 2770-94 (ГОСТ 30136-95)/DSTU 2770-94 (GOST 30136-95)		
<b>Маркування / Marking</b>			
<b>Стан поставки / Product delivery condition</b>			
<b>Клеймо / Hard stamp</b>			

Плавка № / Heat	Номер партії / Lot number	Марка сталі / Steel grade	Діаметр, мм / Diameter, mm	Кількість товару шт. / Quantity of goods	Номер бунту / Rlot number	УКТ ЗЕД / Taric code	Вага нетто, т / Mass net	Маса бруто, т / Mass gross
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	25	721391	2,390	2,394
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	24	721391	2,384	2,388
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	23	721391	2,398	2,402
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	22	721391	2,410	2,414
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	21	721391	2,389	2,393
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	20	721391	2,393	2,397
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	19	721391	2,387	2,391
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	18	721391	2,400	2,404
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	17	721391	2,408	2,412
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	16	721391	2,393	2,397
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	15	721391	2,394	2,398
421850	3497	Ст3пс	8,0	1	14	721391	2,394	2,398
<b>Всього за сертифікатом / In total under the certificate</b>				<b>28</b>				<b>67,079</b>



Виплава/Steelmaking process Конвертерна/Basic oxygen

**СЕРТИФІКАТ ЯКОСТІ**  
**QUALITY CERTIFICATE**

№ 22374 от / DATE 22.06.2024

Масова частка хімічних елементів по плавковому аналізу ковшової проби, % / Mass fraction of chemical elements according to melting analysis of a bucket sample, %

Плавка № / Heat	C	Mn	Si	S	P	Cr	Ni	Cu	Ti	Al	As	N	Mo	V	Nb	B	Sn	Ce
421850	0,161	0,49	0,15	0,023	0,017	0,05	0,02	0,03	0	0,002	0,002	0,01	0,005	0,002	0	0	0,002	0,26

Номер партії / Lot number	Тимчасовий опір розриву, Н/мм <sup>2</sup> / Tensile, N/mm <sup>2</sup>	Відносне звуження, % / Reduction of area, %	Макроструктура / Macrostructure	Мікроструктура / Microstructure	Вигин / Bend	Маса окалини / Cross weight
3497	472/ 478/ 461	60/ 62/ 62	Уд.	Уд.	Уд.	7

Продукція вироблена в Україні без використання російської сировини / The product is produced in Ukraine without using russian raw materials



Назва заводу	№ заводу	ГМБ	Площа	Дата чистого виходу	№ сертифіката
ПРАТ "КАМЕЛ-СТАЛЬ"	05293085	Павлово Слобода Георгіївська	Контролер з виробництва чавки металургійної	22.06.2024 02:42:55	80444605E1920F8A403000F80401D9DE8902C0

Перевірити автентичність документа можна на сайті <https://ua.ams.org.ua/>